

## 详细法规

共和国总统的关于国家政府以及移民之间的融入协议的规定的制度的法令，根据统一文件规定的关于移民制度和移民状况的条例4-bis,第2段，按照1998年7月25号制定的第286条法令。

公民自由和移民部

[www.libertaciviliimmigrazione.interno.it](http://www.libertaciviliimmigrazione.interno.it)

内政部

[www.interno.it](http://www.interno.it)

<https://accordointegrazione.interno.it>



# 融入协议

### 什么是融入协议

融入协议时为了移民能更好的融入当地社会的一种工具。  
在签署融入协议之后，申请人在居留证有效期内负责到达以下指定要求的目标：

- 学的合格的意大利语了解程度
- 了解足够的公民守则；
- 保证让未成年子女完成义务制教育。

国家政府会支持移民融入社会的过程。

### 需要签署融入协议的人

跟一下情况相同的人：

- 第一次来到意大利领土内的人；
- 申请有效期超过一年的人；
- 年龄超过16岁的人。在申请人只有16至18岁的情况下，也需要申请人的父母或监护人一起签署协议

### 不需要签融入协议的人

跟以下情况相同的人：

- 因为疾病或身体上的缺陷而严重到不能自理生活或无法学习语言
- 没人陪同的未成年人；
- 未满16岁，暴力或者被严重剥削的受害者。

### 签署融入协议的地点

由工作原因或者家庭团聚原因入境的人要通过省督府移民统一窗口签署融入协议，而其他入境的原因则要通过当地警察局。

### 签署融入协议后的事例

在签署后将给予16分的基本分数。  
在签署后的3个月内签署者将被传唤参加关于公民守则以及意大利日常生活信息的培训。

在没有参加培训课程的情况下将会扣除15分

### 申请融入协议的延期和终止

基于以下情况申请人可以通过提交合格的资料申请融入协议的延期或终止

- 严重的身体上的或家庭上的原因；
- 工作上的原因；
- 进行工作上的实习或培训以及进修；
- 实习培训；
- 参加工作的进修和培训；
- 在国外学习。

### 协议的检验

在协议过期的一个月前，统一窗口会对融入社会的程度进行检验进而邀请移民提交相关资料来确认加分。居住在BOLZANO的移民可以通过德语的测验而得到分数。在没有合格资料的情况下可以申请参加关于意大利语，公民守则以及意大利日常生活的了解程度的测试来证明自己是有能力履行融入协议的。

以下是测结果的决定：

- 无需再更新协议：申请人以达到合格的融入程度(分数等于或高于30分)；
- 给予协议一年的更新：申请人没有得到无需再更新协议的分数(分数在1至29分之间)；
- 协议作废：申请人在没有达到最基本融入程度；将会收回申请人的居留证并且将于驱逐境外(分数等于0或小于0)。

### 在网上查询协议的状况

申请人可以在协议的有效期内通过互联网到地址 <http://accordointegrazione.interno.it> 进行查询以下状况：

- 目前获得的分数；
- 被召唤进行测试的日期。

在签署协议的同时将会给申请人关于互联网查询的使用指南。